

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

7 avril 2004

**PROJET DE LOI**

visant à modifier la date d'entrée en vigueur  
de la déclaration immédiate de l'emploi dans  
certains secteurs

SOMMAIRE

1. Résumé .....	3
2. Exposé des motifs .....	4
3. Avant-projet .....	5
4. Avis du Conseil d'Etat .....	6
5. Projet de loi .....	7

---

LE GOUVERNEMENT DEMANDE L'URGENCE CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 80  
DE LA CONSTITUTION.

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

7 april 2004

**WETSONTWERP**

tot wijziging van de datum van inwerkingtreding van de onmiddellijke aangifte van tewerkstelling voor bepaalde sectoren

INHOUD

1. Samenvatting .....	3
2. Memorie van toelichting .....	4
3. Voorontwerp .....	5
4. Advies van de Raad van State .....	6
5. Wetsontwerp .....	7

---

DE SPOEDBEHANDELING WORDT DOOR DE REGERING GEVRAAGD  
OVEREENKOMSTIG ARTIKEL 80 VAN DE GRONDWET.

*Le Gouvernement a déposé ce projet de loi le 14 avril 2004.*

*De Regering heeft dit wetsontwerp op 14 april 2004 ingediend.*

*Le «bon à tirer» a été reçu à la Chambre le 22 avril 2004.*

*De «goedkeuring tot drukken» werd op 22 april 2004 door de Kamer ontvangen.*

<i>cdH</i>	:	<i>Centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&amp;V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>ECOLO</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti socialiste</i>
<i>sp.a - spirit</i>	:	<i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i>
<i>VLAAMS BLOK</i>	:	<i>Vlaams Blok</i>
<i>VLD</i>	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

*DOC 51 0000/000 : Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif*  
*QRVA : Questions et Réponses écrites*  
*CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)*  
*CRABV : Compte Rendu Analytique (couverture bleue)*  
*CRIV : Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*  
*(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)*  
*PLEN : Séance plénière*  
*COM : Réunion de commission*

*Afkortingen bij de nummering van de publicaties :*

*DOC 51 0000/000 : Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*  
*QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden*  
*CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)*  
*CRABV : Beknopt Verslag (blauwe kaft)*  
*CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*  
*(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)*  
*PLEN : Plenum*  
*COM : Commissievergadering*

*Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*

*Commandes :*  
*Place de la Nation 2*  
*1008 Bruxelles*  
*Tél. : 02/549 81 60*  
*Fax : 02/549 82 74*  
*www.laChambre.be*  
*e-mail : publications@laChambre.be*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers*

*Bestellingen :*  
*Natieplein 2*  
*1008 Brussel*  
*Tel. : 02/549 81 60*  
*Fax : 02/549 82 74*  
*www.deKamer.be*  
*e-mail : publicaties@deKamer.be*

**RÉSUMÉ**

*Le présent projet de loi vise à exécuter l'avis numéro 1.448 du 13 novembre 2003 du Conseil national du Travail, dans la mesure où cet avis fait état de l'accord entre les partenaires sociaux de ne faire entrer en vigueur la déclaration immédiate de l'emploi pour certains secteurs qu'au 1<sup>er</sup> janvier 2005.*

**SAMENVATTING**

*Dit wetsontwerp beoogt uitvoering te geven aan het advies nummer 1.448 van 13 november 2003 van de Nationale Arbeidsraad, waar dit advies uiting geeft van het akkoord tussen de sociale partners om de onmiddellijke aangifte van tewerkstelling voor sommige sectoren pas in werking te laten treden op 1 januari 2005.*

## EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2003, la déclaration immédiate de l'emploi est généralisée et doit en principe être faite par tous les employeurs. Toutefois, pour les travailleurs occasionnels du secteur des entreprises horticoles et du secteur de l'industrie hôtelière, un report a été prévu, compte tenu des difficultés techniques auxquelles ces secteurs ont été confrontés et qui rendaient pratiquement impossible d'effectuer les déclarations. Par ce motif, il a été inscrit à l'article 13 de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, que la déclaration dite Dimona pour ces personnes ne deviendrait obligatoire qu'au 1<sup>er</sup> janvier 2004.

Après une évaluation par le Conseil national du Travail de la situation au sein de ces secteurs, il apparaît, toutefois, que les secteurs précités se trouveraient toujours dans l'impossibilité d'effectuer la déclaration. Dès lors, le Conseil national du Travail insiste sur un dernier report pour la période d'un an.

## COMMENTAIRE DES ARTICLES

### Article 2

Cet article remplace la date du «1<sup>er</sup> janvier 2004» par la date du «1<sup>er</sup> janvier 2005», de sorte qu'à cette date, l'exception pour les travailleurs occasionnels du secteur des entreprises horticoles et du secteur de l'industrie hôtelière prendra fin et la déclaration immédiate de l'emploi sera obligatoire pour tout le monde.

### Art. 3

Cet article détermine l'entrée en vigueur de cette disposition.

*Le ministre de l'Emploi et des Pensions,*

Frank VANDENBROUCKE

*Le ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,*

Rudy DEMOTTE

## MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De onmiddellijke aangifte van tewerkstelling is sedert 1 januari 2003 veralgemeend en moet in principe door alle werkgevers worden verricht. Voor de gelegenheidswerknemers in de sector van het tuinbouwbedrijf en in de sector van het hotelbedrijf werd echter in een uitstel voorzien, gelet op de technische moeilijkheden die binnen deze sectoren werden ervaren en die het praktisch onmogelijk maakten de aangiften te verrichten. Om die reden werd in het artikel 13 van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels ingeschreven dat de Dimona-aangifte voor deze personen pas verplicht zou worden op 1 januari 2004.

Na een evaluatie door de Nationale Arbeidsraad van de situatie binnen deze sectoren echter blijkt dat het voor genoemde sectoren nog steeds niet mogelijk zou zijn de aangifte te verrichten. De Nationale Arbeidsraad dringt dan ook aan op een laatste uitstel, voor een periode van één jaar.

## ARTIKELSGEWIJZE BESPREKING

### Artikel 2

Dit artikel vervangt de datum «1 januari 2004» door de datum «1 januari 2005», zodat op deze dag de uitzondering voor de gelegenheidswerknemers in de sector van het tuinbouwbedrijf en in de sector van het hotelbedrijf een einde neemt en de onmiddellijke aangifte van tewerkstelling voor iedereen verplicht zal zijn.

### Art. 3

Dit artikel bepaalt de inwerkingtreding van de bepaling.

*De minister van Werk en Pensioenen,*

Frank VANDENBROUCKE

*De minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,*

Rudy DEMOTTE

**AVANT-PROJET DE LOI****soumis à l'avis du Conseil d'État**

**Avant-projet de loi visant à modifier la date d'entrée en vigueur de la déclaration immédiate de l'emploi dans certains secteurs**

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

Dans l'article 13 de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, les mots «1<sup>er</sup> janvier 2004» sont remplacés par les mots «1<sup>er</sup> janvier 2005».

**VOORONTWERP VAN WET****onderworpen aan het advies van de Raad van State**

**Voorontwerp van wet tot wijziging van de datum van inwerkingtreding van de onmiddellijke aangifte van tewerkstelling voor bepaalde sectoren**

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

In artikel 13 van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels worden de woorden «1 januari 2004» vervangen door de woorden «1 januari 2005».

**AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT**  
N° 36.393/1

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, première chambre, saisi par le ministre des Affaires sociales, le 12 janvier 2004, d'une demande d'avis, dans un délai de cinq jours ouvrables, sur un avant-projet de loi «visant à modifier la date d'entrée en vigueur de la déclaration immédiate de l'emploi dans certains secteurs», a donné le 15 janvier 2004 l'avis suivant:

En ce qui concerne les éléments énumérés à l'article 84, '3, alinéa 1<sup>er</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'État, le projet n'appelle pas d'observations

La chambre était composée de

Messieurs

M. VAN DAMME,	président de chambre,
J. BAERT, J. SMETS,	conseillers d'État,
A. SPRUYT, M. RIGAUX,	assesseurs de la section de législation,

Madame

A. BECKERS,	greffier.
-------------	-----------

Le rapport a été présenté par M. W. VAN VAELENBERGH, premier auditeur.

LE GREFFIER,	LE PRESIDENT,
A. BECKERS	M. VAN DAMME

**ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE**  
NR. 36.393/1

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 12 januari 2004 door de minister van Sociale Zaken verzocht hem, binnen een termijn van vijf werkdagen, van advies te dienen over een voorontwerp van wet «tot wijziging van de datum van inwerkingtreding van de onmiddellijke aangifte van tewerkstelling voor bepaalde sectoren», heeft op 15 januari 2004 het volgende advies gegeven:

Wat de elementen betreft opgesomd in artikel 84, '3, eerste lid, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, geeft het ontwerp geen aanleiding tot opmerkingen.

De kamer was samengesteld uit

de Heren

M. VAN DAMME,	kamervoorzitter,
J. BAERT, J. SMETS,	staatsraden,
A. SPRUYT, M. RIGAUX,	assessoren van de afdeling wetgeving,

Mevrouw

A. BECKERS,	griffier,
-------------	-----------

Het verslag werd uitgebracht door de H. W. VAN VAELENBERGH, eerste auditeur.

DE GRIFFIER	DE VOORZITTER
A. BECKERS	M. VAN DAMME

**PROJET DE LOI**

ALBERT, ROI DES BELGES,

*A tous, présents et à venir,*

SALUT.

sur la proposition de Notre ministre de l'Emploi et de Notre ministre des Affaires Sociales et des Pensions,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS:

Notre ministre de l'Emploi et des Pensions et Notre ministre des Affaires Sociales et de la Santé Publique sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives et de déposer à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

**Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

Dans l'article 13 de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, les mots «1<sup>er</sup> janvier 2004» sont remplacés par les mots «1<sup>er</sup> janvier 2005».

**WETSONTWERP**

ALBERT, KONING DER BELGEN,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,*

ONZE GROET.

op de voordracht van Onze minister van Werkgelegenheid en van Onze minister van Sociale Zaken en Pensioenen,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze minister van Werk en Pensioenen en onze minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid zijn ermee belast het ontwerp van wet, waarvan de tekst hierna volgt, in Onze naam aan de Wetgevende Kamers voor te leggen en bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen:

**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

In artikel 13 van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels worden de woorden «1 januari 2004» vervangen door de woorden «1 januari 2005».

**Art. 3**

La présente loi entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2004.

Donné à Bruxelles, le 4 février 2004

**ALBERT**

PAR LE ROI :

*Le ministre de l'Emploi et des Pensions,*

Frank VANDENBROUCKE

*Le ministre des Affaires sociales et  
de la Santé publique,*

Rudy DEMOTTE

**Art. 3**

Deze wet treedt in werking op 1 januari 2004.

Gegeven te Brussel, 4 februari 2004

**ALBERT**

VAN KONINGSWEGE :

*De minister van Werk en Pensioenen,*

Frank VANDENBROUCKE

*De minister van Sociale Zaken  
en Volksgezondheid,*

Rudy DEMOTTE